



MEĐIMURSKO VELEUČILIŠTE U ČAKOVCU

SYLLABUS KOLEGIJA

AKADEMSKA GODINA: 2023./2024.

1. OPĆE INFORMACIJE O KOLEGIJU

| | | | | |
|--------------------------------|---|--|--|----|
| 1.1. Naziv kolegija | Poslovni njemački jezik I | | | |
| 1.2. Studijski program/i | Stručni prijediplomski studij Menadžment turizma i sporta | | | |
| 1.3. Status kolegija (O, I) | O | 1.6. Način izvođenja nastave (broj sati) | Predavanja | 30 |
| 1.4. Šifra kolegija | | | Vježbe | 30 |
| 1.5. Kratica kolegija | PNJEMI | | Seminar | |
| 1.6. Semestar | I | | E-učenje | |
| 1.7. Bodovna vrijednost (ECTS) | 4 | 1.7. Mjesto i vrijeme održavanja nastave | Prostorije Međimorskog veleučilišta u Čakovcu, prema rasporedu objavljenom na internetskim stranicama. | |

2. NASTAVNO OSOBLJE

| | | | |
|------------------------|------------------------|---------|-------------------------|
| 2.1. Nositelj/i-zvanje | Izidora Radek, v.pred. | kontakt | izidora.radek@mev.hr |
| | | kontakt | |
| 2.2. Asistent/i-zvanje | Daniela Zadravec | kontakt | Daniela.zadravec@mev.hr |
| | | kontakt | |
| 2.3. Izvođač/i-zvanje | Izidora Radek, v.pred. | kontakt | izidora.radek@mev.hr |
| | | kontakt | |

3. OPIS KOLEGIJA

| | | | | | | | | |
|---|--|----------------------|---|------------------------|---------------------|---|----------------------------------|---------------|
| 3.1. Ciljevi kolegija | Izraziti osnovne pojmove i fraze u poslovnoj komunikaciji na njemačkom jeziku, na njemačkom jeziku opisati i prezentirati zemlje njemačkog govornog područja, gospodarstvo i gospodarske grane neke zemlje, pravne oblike poduzeća te na njemačkom jeziku sastaviti životopis i zamolbu. | | | | | | | |
| 3.2. Uvjeti za upis i polaganje kolegija | Nema uvjeta. | | | | | | | |
| 3.3. Ishodi učenja | Studenti će nakon uspješno savladanog kolegija moći: I1 – Izraziti osnovne pojmove i fraze u poslovnoj komunikaciji na njemačkom jeziku. I2 – Opisati zemlje njemačkog govornog područja na njemačkom jeziku. I3 – Navesti osnovne pojmove vezane gospodarstvo i poduzetništvo na njemačkom jeziku. I4 – Sastaviti životopis, zamolbu i razgovor za posao na njemačkom jeziku. | | | | | | | |
| 3.4. Sadržaj kolegija | Kolegij sadrže osnove poslovnog komuniciranja na njemačkom jeziku, osnovne informacije o zemljama njemačkog govornog područja, osnovne pojmove iz gospodarstva i poduzetništva. | | | | | | | |
| 3.5. Vrste izvođenja nastave | x | Predavanja | x | Vježbe | Mješovito e-učenje | x | Samostalni zadaci - prezentacija | Laboratorij |
| | | Seminari i radionice | | Obrazovanje na daljinu | Terenska nastava | | Multimedija i mreža | Mentorski rad |
| | | Ostalo: | | | | | | |
| 3.6. Jezik izvođenja | Njemački i hrvatski | | | | | | | |
| 3.7. Praćenje rada studenata (upisati broj ECTS bodova za svaku aktivnost tako da ukupni broj ECTS) | 0,5 | Pohađanje nastave | | | Seminarski rad | | | Esej |
| | 0,5 | Aktivnost na nastavi | | | Projekt | | | Referat |
| | 1 | Kolokviji | | | Praktični rad | 1 | | Prezentacija |
| | | Pisani ispit | | | Eksperimentalni rad | | | |

| bodova odgovara bodovnoj vrijednosti kolegija) | 1 | Usmeni ispit | Istraživanje | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--------------|--------------|-----------|--------------------------|------------|--------|------------------------------------|--|--|--------------|--------------|------------|------------|--------|--------|------------|-----|----|--------------|-----|----|---|---|----|----------------------|-----|----|---------------------|-----|----|----------------|-------------|------------|---------|---|--|----|---|----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---------------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|
| 3.8. Ocjenjivanje i vrednovanje rada studenata tijekom nastave i na završnom ispitu | <table border="1" data-bbox="603 253 1326 591"> <thead> <tr> <th>Specifikacija aktivnosti</th> <th>Postotak %</th> <th>Bodovi</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="3" style="text-align: center;"><i>Vrednovanje tijekom nastave</i></td> </tr> <tr> <td>Prezentacija</td> <td>10%</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Kolokvij 1</td> <td>35%</td> <td>35</td> </tr> <tr> <td>Kolokvij 2</td> <td>35%</td> <td>35</td> </tr> <tr> <td>Usmeni ispit</td> <td>20%</td> <td>20</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="text-align: center;"><i>Vrednovanje rada na ispitu za studente koji nisu kolokvirali</i></td> </tr> <tr> <td><i>Pismeni ispit</i></td> <td>70%</td> <td>70</td> </tr> <tr> <td><i>Usmeni ispit</i></td> <td>20%</td> <td>20</td> </tr> <tr> <td>Ukupno:</td> <td>100%</td> <td>100</td> </tr> </tbody> </table> | | | | Specifikacija aktivnosti | Postotak % | Bodovi | <i>Vrednovanje tijekom nastave</i> | | | Prezentacija | 10% | 10 | Kolokvij 1 | 35% | 35 | Kolokvij 2 | 35% | 35 | Usmeni ispit | 20% | 20 | <i>Vrednovanje rada na ispitu za studente koji nisu kolokvirali</i> | | | <i>Pismeni ispit</i> | 70% | 70 | <i>Usmeni ispit</i> | 20% | 20 | Ukupno: | 100% | 100 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Specifikacija aktivnosti | Postotak % | Bodovi | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>Vrednovanje tijekom nastave</i> | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Prezentacija | 10% | 10 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Kolokvij 1 | 35% | 35 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Kolokvij 2 | 35% | 35 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Usmeni ispit | 20% | 20 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>Vrednovanje rada na ispitu za studente koji nisu kolokvirali</i> | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>Pismeni ispit</i> | 70% | 70 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| <i>Usmeni ispit</i> | 20% | 20 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ukupno: | 100% | 100 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3.9. Kriteriji ocjenjivanja –razrada po ishodima | <table border="1" data-bbox="523 680 1331 994"> <thead> <tr> <th colspan="6">Način polaganja ishoda</th> </tr> <tr> <th></th> <th>Prezentacija</th> <th>Kolokvij 1</th> <th>Kolokvij 2</th> <th>Usmeni</th> <th>Ukupno</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Ishod 1</td> <td></td> <td>20</td> <td></td> <td>5</td> <td>25</td> </tr> <tr> <td>Ishod 2</td> <td>5</td> <td>15</td> <td></td> <td>5</td> <td>25</td> </tr> <tr> <td>Ishod 3</td> <td></td> <td></td> <td>20</td> <td>5</td> <td>25</td> </tr> <tr> <td>Ishod 4</td> <td>5</td> <td></td> <td>15</td> <td>5</td> <td>25</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ukupno</td> <td>10</td> <td>35</td> <td>35</td> <td>20</td> <td>100</td> </tr> </tbody> </table> <p data-bbox="523 1003 1458 1066">Bodovanje ishoda (da bi položio kolokvij/ispit student mora ostvariti najmanje 50% bodova za svaki ishod učenja)</p> <p data-bbox="523 1072 804 1283"> Bodovi Ocjena 89 – 100 Izvrstan (5) 76 – 88 Vrlo dobar (4) 63 – 75 Dobar (3) 50 – 62 Dovoljan (2) 0 – 49 Nedovoljan (1) </p> | | | | Način polaganja ishoda | | | | | | | Prezentacija | Kolokvij 1 | Kolokvij 2 | Usmeni | Ukupno | Ishod 1 | | 20 | | 5 | 25 | Ishod 2 | 5 | 15 | | 5 | 25 | Ishod 3 | | | 20 | 5 | 25 | Ishod 4 | 5 | | 15 | 5 | 25 | | | | | | | | | | | | | Ukupno | 10 | 35 | 35 | 20 | 100 |
| Način polaganja ishoda | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | Prezentacija | Kolokvij 1 | Kolokvij 2 | Usmeni | Ukupno | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ishod 1 | | 20 | | 5 | 25 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ishod 2 | 5 | 15 | | 5 | 25 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ishod 3 | | | 20 | 5 | 25 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ishod 4 | 5 | | 15 | 5 | 25 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Ukupno | 10 | 35 | 35 | 20 | 100 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3.10. Specifičnosti vezane uz polaganje kolegija | <p data-bbox="523 1290 1458 1352">Ukoliko student prikupi 50% bodova svakog ishoda izravno pristupa usmenom ispitu. Uvjet je da je napravio prezentaciju.</p> <p data-bbox="523 1359 1458 1422">Ukoliko student ne ostvari dovoljan broj bodova na međuispitu, ne može pristupiti sljedećem međuispitu.</p> <p data-bbox="523 1429 1458 1543">Jednom osvojeni bodovi na međuispitima za svaki ishod učenja više se ne brišu osim u slučaju da sam student odluči popravljati rezultat za pojedini ishod učenja, pri čemu se do tada osvojeni bodovi brišu i upisuju se novoostvareni bodovi za taj ishod učenja. popravljati samo iznimno, uz izričito odobrenje predmetnog nastavnika.</p> <p data-bbox="523 1550 1347 1581">Student ne može pristupiti ispitnom roku ukoliko nije napravio prezentaciju.</p> <p data-bbox="523 1588 991 1610">Završna ocjena dobiva se na ispitnom roku.</p> | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3.11. Obveze studenata | <p data-bbox="523 1617 1422 1680">Redovni studenti dužni su prisustvovati na najmanje 70% od ukupnog broja sati predavanja i vježbi kako bi ostvarili pravo izlaska na ispit.</p> <p data-bbox="523 1686 1458 1749">Izvanredni studenti dužni su prisustvovati na najmanje 30% od ukupnog broja sati predavanja i vježbi da bi ostvarili pravo izlaska na ispit.</p> <p data-bbox="523 1756 1374 1818">Ukoliko student nije ispunio sve obveze predviđene kolegijem, dužan je ponovno pohađati predavanja i ispuniti uvjete za pristupanje ispitu.</p> <p data-bbox="523 1825 1442 2033">Dolaznost se može nadoknaditi online konzultacijama, organiziranim webinarima te dodanim zadacima zadanim od strane nastavnika. Jedan nastavni sat traje 45 minuta, a više sati čine nastavnu cjelinu. Izostanak s jedne nastavne cjeline broji se kao jedan izostanak. Kašnjenja i ispričnice se bilježe zasebno. U tom slučaju da je student izostao s više od 50% nastave, a ima opravdan razlog/ispriku treba predati zahtjev Vijeću odjela koje potom</p> | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

| | | |
|---|--|--|
| | odlučuje o opravdanosti studentskih izostanaka uz obvezno mišljenje nositelja kolegija. | |
| 3.12. Pisani radovi - prezentacije | Prezentacije moraju biti pisane računalom, mogu biti izrađene u PowerPointu ili studenti mogu koristiti druge alate, npr. Prezi, PowToon, ili dr. Prezentiranje mora trajati najmanje 5 a najviše 10 minuta. Prezentacija mora sadržavati uvod, glavni dio i zaključak, pri čemu uvodni slajd mora sadržavati ključne točke prezentacije. Prezentacija ne smije sadržavati duge rečenice ni tekst. Umjesto toga, na slajdovima moraju biti samo ključne riječi, a sadržaj tj. tema prezentacije mora biti slobodno prezentirana, bez čitanja sa slajdova. Posljednji slajd(ovi) prezentacije moraju sadržavati popis korištene literature. Nakon prezentiranja potrebno je tražiti povratnu informaciju publike, tj. kolega studenata. | |
| 3.13. Obvezna literatura | 1. | Čičin-Šain Buljan, M., Kosanović, J., Štampalija, A.: Poslovni njemački 1, Mikrorad – Ekonomski fakultet Zagreb, 2011. |
| | 2. | Bilješke s predavanja i vježbi. |
| | 3. | Nadja Fügert, Regine Grosser, Claudia Hanke, Viktoria Ilse, Klaus F. Mautsch, Ilse Sander, Daniela Schmeiser: DaF im Unternehmen B1 Kurs- und Übungsbuch mit Audios und Filme online. Ernst Klett Sprachen, Stuttgart, 2020. |
| | | |
| 3.14. Dopunska literatura | 1. | Duden – Universalwörterbuch Online |
| | 2. | Marčetić, T., Žmegač, C., Deutsch für den Alltag – Njemački za svakoga, Školska knjiga Zagreb, 1995. |
| | 3. | Darabuš, Lj., Đolonga, S., Engler, T., Vježbe iz njemačke Gramatike, Sveučilište Sjever |
| | 4. | Engler, T., Osnove njemačke gramatike, Sveučilište Sjever |
| 4. DODATNE INFORMACIJE O KOLEGIJU | | |
| 4.1. Provjera kvalitete | Kvaliteta programa, nastavnog procesa, vještine poučavanja i razine usvojenosti gradiva ustanovit će se provedbom pisane evaluacije temeljeno na upitnicima, te na druge standardizirane načine a sukladno aktima Međimurskog veleučilišta u Čakovcu. | |
| 4.2. Kontaktiranje s nastavnikom | Studenti mogu kontaktirati s nastavnikom tijekom termina konzultacija i za vrijeme nastave, dok se za kratka pitanja i objašnjenja mogu obratiti bilo koji dan tijekom radnog vremena dolaskom osobno ili fiksnim telefonom. Moguće je postaviti pitanja i e-mailom na koji će biti odgovoreno najkasnije za 48 sati. Poželjno je da studenti za sve nejasnoće dođu što češće na konzultacije. | |
| 4.3. Informiranje o kolegiju | Obveza je svakog studenta redovito se informirati o odvijanju nastave. Sve obavijesti o održavanju ili eventualnoj odgodi nastave bit će izvještene na oglasnoj ploči i na web stranici Veleučilišta minimalno 24 sati ranije. | |
| 4.4. Doprinos kolegija studijskom programu | Komunicirati uz korištenje osnovnih jezičnih načela na primjeren način u poslovnim situacijama na stranom jeziku. | |